



Irgalmasok

2010.



Supplément

Ordre Hospitalier de Saint Jean de Dieu de Pécs. 5 Place Széchenyi Tél./fax: 72/312-856

I. Rétrospective

Les Frères Capucins se sont installés pour la première fois sur le terrain situé au côté sud de la Place Széchenyi en 1698 et ont bientôt commencé à construire leur église. L'église baroque portant le nom de Saint Sébastien a été consacrée en 1727. Plus tard, un monastère annexe a été également construit. Le bâtiment du couvent à un étage qui contient un cloître interne et clos accrochant de l'est à l'église a été fini en 1731. En 1734 une chapelle a été bâtie du côté droit de l'église conformément au goût contemporain de l'Europe occidentale.



C'est la chapelle de Passau qui a servi de modèle dans la construction de cette partie du bâtiment. Après la dévastation de l'incendie de 1744, l'église rénoverée a été agrandie par le chœur. Les mesures de Joseph II dissolvant des ordres religieux ont interrompu l'activité centenaire des Capucins. Le monastère a été utilisé pendant dix ans soit à des fins séculiers, soit ne fonctionnait pas.

Le couvent des Hospitaliers de Pécs dédié à Saint Jean de Dieu a été fondé en 1795 par un meunier et tanneur riche, János György Krautsack, et on a également établi une fondation pour la construction d'un futur hôpital. C'est pour cette raison qu'il a invité et installé des membres de cet Ordre dans la ville.



A la demande de János Krautsack et l'abbé Ádám Vizer, l'Empereur François I a cédé le bâtiment vide à l'Ordre Hospitalier de Pécs à condition qu'un hôpital soit construit pour les malades pauvres à côté de l'église et du couvent. La même année, les membres de l'Ordre Hospitalier y ont été officiellement reçus. Ils ont occupé leur nouvel poste le 31 août 1796. L'Ordre – suivant l'exemple de son fondateur, Saint Jean de Dieu – a commencé la construction de

l'hôpital qui avait fonctionné avec 12 lits à cette époque-là. Le grand territoire à disposition a été utilisé pour le jardinage et l'apiculture au bénéfice de l'hôpital. La pharmacie à un étage du côté est de l'église a été finie en 1796. L'étage n'a été ajouté à cette construction qu'en 1884. L'église a été laissée intacte et Saint Sébastien est resté son patron. La tour de la façade du nord a été construite en 1809. En 1873, on a commencé à agrandir l'hôpital à 40 lits. La façade d'entrée actuelle a été reconstruite suivant les plans de Ágoston Kirstein, au style éclectique entre 1887 et 1891 au cours des somptueuses constructions du Millénium. La partie intérieure de l'église est demeurée intacte. En 1926, on disposait déjà de 100 lits et d'une section réservée aux femmes. Le bas-relief de pierre située sur la façade (côté Rue Irgalmas) de la chapelle latérale représente le fondateur de l'Ordre Hospitalier et a été construit par le sculpteur Ede Mayer en 1905.

La construction de la façade du rez-de-chaussée de la pharmacie appelée « A la Grenade » a été achevée en 1928. Elle a été construite par Károly Hebensreit et sa porte donnant sur la rue a été ouverte en 1929. Auparavant, les médicaments ont été passés par la fenêtre, tandis que le personnel a pu entrer par une porte s'ouvrant de l'intérieur du couloir.

A la base des plans de Károly Haraszti, un hôpital à deux étages a été bâti pendant 1940-1941, les parties anciennes de l'hôpital y ont été réintégrées.

L'Ordre Hospitalier a été dissous en 1950. L'église est restée dans les mains de L'Église, par contre l'hôpital et la pharmacie « A la Grenade » ont été nationalisés. On a commencé à rembourser les biens de l'Ordre Hospitalier en 1994. La même année, l'Ordre disposait de sept locaux. Conformément à l'accord conclu en 1996, l'Ordre a recouvré ses anciens biens au fur et à mesure du déplacement des sections cliniques de l'Université. En 1996, la pharmacie « A la Grenade » est passée sous le contrôle de l'Ordre Hospitalier.

II. Actuellement

De nos jours, l'activité hospitalière se déroule dans les sections équipées des outils modernes, dans la section hospice quasi unique dans la région de Dunántúl, dans une section de soins médicaux et dans une section de médecine interne chronique. Actuellement, l'établissement assume la charge territoriale avec 117 lits. Le travail consciencieux des médecins, des infirmières, du personnel médical auxiliaire et des bénévoles améliore la qualité du travail exercé dans cette institution.

L'hôpital loue quelques locaux dont les revenus contribuent au financement du fonctionnement du service hospitalier, tels: la consultation d'urologie ambulatoire, la chirurgie d'un jour, la consultation cardiologique privée et rhumatologique, les salons de massage, une consultation pédiatre et quatre consultations de médecins traitants. Nous acceptons volontiers les offrandes des commanditaires, des fidèles et des proches puisque toutes ces sommes servent le meilleur traitement des malades. Pour l'instant, la rénovation de l'intérieur et de

l'extérieur du bâtiment se déroule parallèlement à l'activité hospitalière, aux tâches de l'Ordre et à la vie paroissiale florissante.

III. L'Église Saint Sébastien de l'Ordre Hospitalier de Pécs

Description de l'extérieur

La façade d'entrée en style éclectique a pris sa forme actuelle lors de sa reconstruction entre 1887 et 1891. Parmi ses ornements précieux, l'attique de l'étage, la statue de Notre Dame située dans une niche arquée et préparée par György Kis, la porte d'entrée dans un encadrement de pierre et les armes des Capucins au-dessus d'elle méritent d'être mentionnés. La tour de mur construite au même niveau que le toit est couverte par un cage de clocher consistant de huit colonnes, fermée par une coupole et décorée par une croix solide s'élève dans l'espace.



Description de l'intérieur

Le design architectural de l'intérieur de l'église est simple. Son plafond est un plafond à tiroirs et d'une voûte en berceau. Ses fresques peintes par Ede Graits sont en effet des copies des oeuvres du peintre italien, Giovanni Tiepolo. L'arc de triomphe séparant le sanctuaire représente des scènes du Golgotha. Les fresques au plafond représentent L'Ascension de Jésus, celle du milieu démontre La Mort de Saint Jean de Dieu et au-dessus du chœur on peut contempler L'Assomption de Marie, alors que les quatre évangélistes sont représentés avec leurs symboles. L'aménagement et les meubles de l'église ont été conservés dans leur forme originale. Le maître-autel et les deux autels latéraux uniques en Hongrie, sont les chef-d'oeuvres finement sculptés et incrustés par des frères capucins. La chaire simple et modérée est également une oeuvre rare et originale des Capucins. Le maître-autel rappelle l'histoire du martyr de Saint Sébastien,



représente Saint Étienne et Saint Ladislas, couronnée par l'image de la Sainte Trinité.

L'autel populaire avec l'ambon où l'on célèbre la sainte Messe, a été conçu par Ferenc Árvay et préparé en 1969. Les bancs de l'église ont été rénovés la même année et décorés avec des plaques de marbre transportées de Siklós.

Les autels latéraux sont décorés par des images de saint Antoine de Padoue et celles du fondateur de l'Ordre Hospitalier, Saint Jean de Dieu, qui porte un sac sur son épaule afin de mendier au bénéfice de son église.

L'autel en style rococo de la chapelle latérale contenant le tabernacle est décoré par la copie de l'image de dévotion de Notre-Dame de "Mariahilf" provenant de la chapelle de Passau. Le portrait de Saint Pio entre le tabernacle et l'image de Marie, la relique de Saint Pio arrimée sur l'agenouilloir devant l'autel et les statuette des anges à côté de l'autel ont été placés dans l'église ces derniers temps. On peut admirer le timbre de l'orgue situé sur le chœur du XVIII^e siècle et fabriqué dans la manufacture Angster de Pécs.

IV. L'Ordre Hospitalier

L'Ordre Hospitalier – qui a pour mission le service hospitalier – a été fondé par Saint Jean de Dieu (1495-1550) en 1540. L'Ordre a été officiellement reconnu par le Pape Pie V en 1572. Ses règles de vie ont été rendues public en 1586, et celles-ci constituent la version finale de la règle de l'Ordre Hospitalier.



Saint Jean de Dieu est né au Portugal le 8 mars en 1495. Au cours de sa vie mouvementée (il était berger, serviteur et soldat), sous l'impulsion des sermons de Jean d'Avila, Saint Jean a commencé à construire un hôpital vers 1540. C'est lui qui a fondé l'Ordre Hospitalier et a construit un hôpital au service des gens pauvres et malades. Jean – qui a vécu une vie austère et stricte – a maintenu l'hôpital de son salaire et des dons qu'il a collectionnés en mendiant. Sa vie a été accompagnée par des guérisons miraculeuses et des apparitions. Il a été béatifié en 1630 et canonisé en 1691. De nos jours, l'Ordre Hospitalier est répandu dans le monde entier.

Nous accueillons volontiers dans notre église tous ceux qui s'intéressent aux arts et aux valeurs religieuses et humaines et tous les fidèles qui entrent par les portes ouvertes de la maison de Dieu aspirant à approfondir leur vie spirituelle. Nous attendons également dans notre pharmacie et notre hôpital les malades qui cherchent l'harmonie physique et spirituelle.

Nous aidons volontiers toutes les personnes qui se sentent attirées par la mission hospitalière et cherchent une vie spirituelle approfondie qui constitue la mission de l'Ordre. Nous encourageons ces personnes à nous contacter pour qu'on puisse les accompagner dans leurs vocations.

Pour plus d'informations, veuillez consulter notre site:

<http://www.irgalmasokpecs.hu/>.

P. Morvay Imre Pio OH Couvent de Pécs

P. Kozma Imre OH représentant du Couvent de Budapest